DERWENT-ACC-NO:

1997-023790

DERWENT-WEEK:

199703

COPYRIGHT 2005 DERWENT INFORMATION LTD

TITLE:

Tourist and game information distribution system e.g. for tourist attraction - has <u>audio supply sources</u>, <u>each supplying different language</u>, <u>with signals multiplexed and single antenna transmitting multiplexed</u> signals to <u>portable receivers for selection of specific language</u> by

user

PATENT-ASSIGNEE: BARNEAU W[BARNI]

PRIORITY-DATA: 1995FR-0006258 (May 16, 1995)

PATENT-FAMILY:

PUB-NO

PUB-DATE

LANGUAGE

PAGES MAIN-IPC

FR 2734432 A1

November 22, 1996

N/A

006 H04B 007/00

APPLICATION-DATA:

PUB-NO

APPL-DESCRIPTOR

APPL-NO

APPL-DATE

FR 2734432A1

N/A

1995FR-0006258

May 16, 1995

INT-CL (IPC): H04B007/00, H04H003/00

ABSTRACTED-PUB-NO: FR 2734432A

BASIC-ABSTRACT:

The system includes several audio supply sources (3), with each source generating a specific language. The analogue signal from each language generator is <u>multiplexed</u> and passed to a single transmitter antenna (1).

Tourists tune in to the <u>language of their choice with a radio receiver</u>. Several radio receivers can operate in the same area. Each <u>receives the multiplexed signal and extracts the chosen commentary in the chosen language</u>.

USE/ADVANTAGE - E.g. fairground. Provides multi-language <u>portable</u> radio guides. Efficient and commercially viable.

CHOSEN-DRAWING: Dwg. 1/3

TITLE-TERMS: TOURING GAME INFORMATION DISTRIBUTE SYSTEM TOURING ATTRACT AUDIO

SUPPLY SOURCE SUPPLY LANGUAGE SIGNAL <u>MULTIPLEX</u> SINGLE ANTENNA TRANSMIT <u>MULTIPLEX</u> SIGNAL <u>PORTABLE RECEIVE SELECT SPECIFIC LANGUAGE</u> USER

DERWENT-CLASS: W02 W04 W05

EPI-CODES: W02-D05; W04-W09; W05-A02; W05-A05A;

19 RÉPUBLIQUE FRANÇAISE

INSTITUT NATIONAL DE LA PROPRIÉTÉ INDUSTRIELLE

PARIS

11) N° de publication :

(à n'utiliser que pour les commandes de reproduction)

(21) N° d'enregistrement national :

2 734 432

95 06258

(51) Int Cl⁸ : H 04 B 7/00, H 04 H 3/00

12

DEMANDE DE BREVET D'INVENTION

A1

- (22) Date de dépôt : 16.05.95.
- (30) Priorité :

(71) Demandeur(s) : *BARNEAU WILLIAM* — FR.

- Date de la mise à disposition du public de la demande : 22.11.96 Bulletin 96/47.
- (56) Liste des documents cités dans le rapport de recherche préliminaire : Se reporter à la fin du présent fascicule.
- 60 Rétérences à d'autres documents nationaux apparentés :

72) Inventeur(s) :

73) Titulaire(s) :

74) Mandataire :

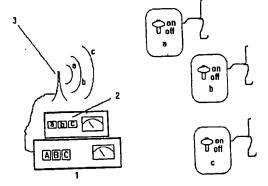
(54) SYSTEME DE BORNES D'EMISSION AUTOMATIQUE ET RECEPTEURS MONOFREQUENCES.

57 Dispositif pour améliorer la radiodiffusion d'informations.

L'invention concerne un dispositif qui propose un moyen d'écoute radiodiffusé permettant sur un lieu dépendant du rayonnement des émetteurs à plusieurs groupes de personnes d'entendre individuellement dans sa langue une explication ou un commentaire.

Il est constitué d'une bome d'émission (1) comprenant une ou plusieurs sources sonores (2), d'un ou plusieurs émetteurs (A, B, C) et d'une antenne multiplexée (3). Il est constitué d'une série de récepteurs radio (a, b, c) ne recevant chacun que les programmes d'un seul émetteur. Lorsque l'utilisateur met en marche sa radio et est dans la zone de rayonnement de l'émetteur, il entend le programme défini pour l'occasion.

Le dispositif selon l'invention est particulièrement destiné aux visites de lieux touristiques et parcs d'attraction ainsi que pour les traductions simultanées.



FR 2 734 432 - A1

La présente invention concerne un dispositif pour améliorer l'écoute et la transmission d'informations radiodiffusées.

La visite en extérieur de lieux culturels ou de Parc d'attractions est traditionnellement faite par des guides ou des formulaires écrits.

Ceci entraîne des problèmes par manque de simplicité du fait que les intéressés sont obligés de lire les manuels, se repérer sans pourvoir le faire simultanément. Et les informations sonores sont difficiles à mettre en place du fait le plus souvent de la gestion des différentes langues dans lesquelles ce type d'information est utile.

Ce problème est particulièrement significatif dans les zones de grande affluence.

Certains systèmes d'écoute déjà installés et qui ont fait leurs preuves, ne sont pas efficaces commercialement et limitent la 10 réponses aux besoins en ce domaine.

Le dispositif selon l'invention permet de remédier à ces inconvénients.

Il comporte, en effet, selon une première caractéristique, d'un e borne de diffusion automatique et de l'autre côté des récepteurs radios dans un format technique bien précis.

La borne de diffusion automatique est caractérisée en ce sens qu'elle est munie d'un ou plusieurs émetteurs qui sont chacun connectés à une source sonore individuelle à chaque émetteur. Les récepteurs radio sont calés sur une fréquence de réception bien particulière qui dépend de la langue maternelle, à titre d'exemple non limitatif, de l'utilisateur.

L'utilisateur par la décoration du boîtier reconnaîtra parfaitement que la radio captera des programmes dans sa langue maternelle

Ce récepteur prend alors la forme de passeport radio au sens ou à chaque endroit où une borne est installée, le positionnement de la fréquence sera le même langue par langue et l'utilisateur muni de la même radio pourra se servir de celle ci à tout lieu du rayonnements hertziens des bornes.

Selon les modes particuliers d'utilisation:

20 La borne est équipée d'une antenne de caractéristique différente en fonction du lieu de passage de l'utilisateur (par câble rayonnant, antenne parapluie ou encore antenne directionnelle). Le système de sonorisation peut être fait par compression des sons informatiques ou analogique. Les textes peuvent être changés à distance ou localement à chaque borne.

Les émetteurs sont de puissance variables en fonction du lieu et des conditions d'utilisation des récepteurs radio.

Les récepteurs radio sont étudiés pour optimiser l'utilisation des programmes émis par les bornes. Il est de faible prix largement distribué et décoré de façon attractive pour des raisons marketing, la réception se fait par l'intermédiaire d'un quartz pour éviter tous les réglages, et de toutes la partie électronique classique de type circuit intégrés écouteurs ou mini haut parleur

Les dessins annexés illustrent l'invention

- 25 La figure 1 représente, le dispositif d'émission selon l'invention. La figure 2 représente la partie réception selon l'invention. En référence à ces dessins, le dispositif comporte une antenne d'émission(I), muni de son système de connexion aux émetteurs (2).
- 30 Le dispositif comporte autant d'émetteurs que nécessaire installés en parallèle pour assurer le multiplexage (5), ces émetteurs sont équipés de potentiomètres (b) et de bouton de réglage de puissance (c), à titre non limitatif la figure montre 8 émetteurs installés

 Le dispositif selon l'invention comporte un système de diffusion automatique diffusant des textes stockés sur cassettes (a), ce système de diffusion dont les informations sont changeables à tout moment est connecté à tous les émetteurs par un câble (4) à titre non limitatif la figure montre 8 pistes sonores installées.

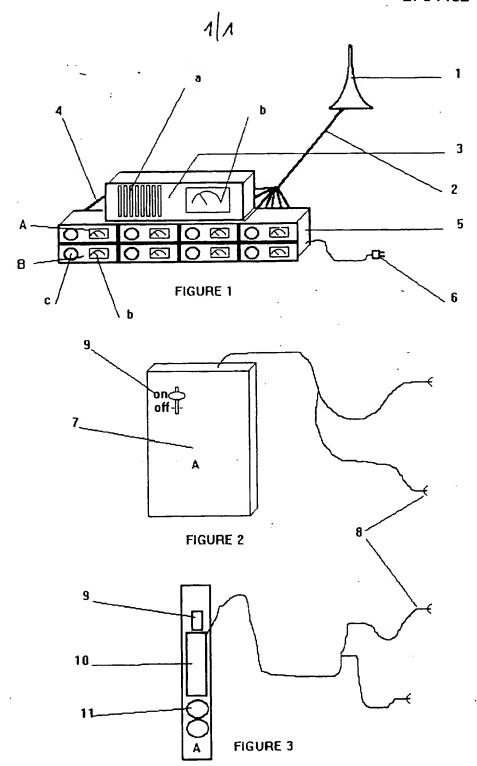
Le dispositif comporte un récepteur radio (A) calé sur l'émetteur (A) et (B) pourl'émetteru (B).

Le dispositif selon l'invention est particulièrement destiné à la diffusion sonore sur bateaux, avions, trains et bus ou pour régler les problèmes de traductions simultanées dans les salles de conférence.

- Il est destiné à la visite de sites ludiques comme les parcs d'attraction, les villes touristiques par exemple, aux salles de réunions pour les traductions simultanées
- 50 Cette invention a de multiples autres applications qui dépendront de la créativité des utilisateurs.

REVENDICATION

Dispositif pour améliorer la diffusion sonore ludiques touristiques et d'informations ce qu'il comprend une caractérisé en d'émission automatique homogène composée d'une antenne (1) d'un ou plusieurs émetteurs radio analogiques multiplexés (5) eux entre connectés sur l'antenne, et d'une ou plusieurs sources sonores (3), chacune connectée sur un seul émétteur radio analogique multiplexé (5) et de plusieurs séries de récepteurs radio (7) , chacune des séries directement à l'écoute d'un seul émétteur radio analogique multiplexé de la borne d'émission automatique.



REPUBLIQUE FRANÇAISE

INSTITUT NATIONAL

RAPPORT DE RECHERCHE **PRELIMINAIRE**

2734432

Nº d'enregistrement national

de la PROPRIETE INDUSTRIELLE

établi sur la base des dernières revendications déposées avant le commencement de la recherche FA 522410 FR 9506258

Catégorie	Citation du document avec indication,	en cas de besoin,	de la dessande		
- megone	des parties pertinentes		examinée		
X	W0-A-91 06158 (POCH) * page 1, ligne 4 - ligne * page 4, ligne 28 - page * page 7, ligne 30 - ligne * page 11, ligne 12 - page	5, ligne 18 * e 33 *	1		
		i ic, Tight Li			
X	EP-A-0 522 993 (SAURO) * colonne 1, ligne 47 - co 21.*	olonne 4, ligne	1		
	* colonne 6, ligne 9 - lig	ne 23 *			
		,			
		·			
	•				
				DOMAINISC TECHNICITE	
İ]	DOMAINES TECHNIQUE RECHERCHES (Int.CL.6	
				H94B	
				!	
				•	
	·				
	·				
		d'achirement de la recherche 29 Mars 1996	Holy	per, G	
X : part Y : part autr A : pert	CATEGORIE DES DOCUMENTS CITES iculièrement pertinent à lui seul iculièrement pertinent en combinaison avec un e document de la même catégorie inent à l'encontre d'au moins une revendication urière-plan technologique général	E : document de brev à la date de dépôt de dépôt ou qu'à D : cité dans la dena L : cité pour d'autres	T: théorie ou principe à la base de l'invention E: document de brevet bénéficiant d'une date antérieure à la date de dépôt et qui n'a été publié qu'à cette date de dépôt ou qu'à une date postérieure. D: cité dans la demande L: cité pour d'autres raisons		
O : divo	uriers-peza reconotogrape general algation non-écrite ament intercalaire	& : membre de la mê	me famille, docu	ment correspondant	